

566598-2025 - Sutarties keitimas

Vokietija – Geležinkelių tiesimo darbai – BV Südkreuz (a) - Blankenfelde (Dresdner Bahn),
Vergabepaket 5: Hauptbauleistungen in Mahlow incl. Flughafenanbindung
OJ S 166/2025 01/09/2025
Skelbimas apie sutarties keitimą
Darbai

1. Pirkėjas

1.1. Pirkėjas

Oficialus pavadinimas: DB Netz AG (Bukr 16)
E. paštas: denise.thiele-schulz@deutschebahn.com

2. Procedūra

2.1. Procedūra

Pavadinimas: BV Südkreuz (a) - Blankenfelde (Dresdner Bahn), Vergabepaket 5:
Hauptbauleistungen in Mahlow incl. Flughafenanbindung
Aprašymas: VP 5 - Hauptbauleistungen in Mahlow incl. Flughafenanbindung; Oberbau- /
Tiefbau sowie abschnittsweise Betontrog für die Fernbahn (200 km/h) und S-Bahn;
Konstruktiver Ingenieurbau (4 Eisenbahnüberführungen, 1 Kreuzungsbauwerk, 1 PU);
Stromschienenanlagen / Oberleitungsanlagen / weitere technische Ausrüstung (TK, LST,
EEA); Umweltfachliche Maßnahmen (CEF/AFB/Ausgleichsmaßnahmen)
Procedūros identifikatorius: 9cdc4711-bfcc-4c52-90a6-677fff00e96d
Vidaus identifikatorius: 19FEI40629

2.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Darbai
Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 45234100 Geležinkelių tiesimo darbai
Kiti klasifikacijos kodai (cpv): 45221112 Geležinkelio tiltų statybos darbai

2.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Miestas: Mahlow
Pašto kodas: 15831
Šalies administracinis vienetas (NUTS): Teltow-Fläming (DE40H)
Šalis: Vokietija

2.1.4. Bendra informacija

Teisinis pagrindas:
Direktyva 2014/25/ES
sektvo -

5. Pirkimo dalis

5.1. Pirkimo dalis: LOT-0001

Pavadinimas: BV Südkreuz (a) - Blankenfelde (Dresdner Bahn), Vergabepaket 5:
Hauptbauleistungen in Mahlow incl. Flughafenanbindung
Aprašymas: VP 5 - Hauptbauleistungen in Mahlow incl. Flughafenanbindung; Oberbau- /
Tiefbau sowie abschnittsweise Betontrog für die Fernbahn (200 km/h) und S-Bahn;

Konstruktiver Ingenieurbau (4 Eisenbahnüberführungen, 1 Kreuzungsbauwerk, 1 PU);
Stromschienenanlagen / Oberleitungsanlagen / weitere technische Ausrüstung (TK, LST,
EEA); Umweltfachliche Maßnahmen (CEF/AFB/Ausgleichsmaßnahmen)
Vidaus identifikatorius: 396bed63-55c2-4462-9440-a1c2532bd9df

5.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Darbai

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 45234100 Geležinkelių tiesimo darbai

Kiti klasifikacijos kodai (cpv): 45221112 Geležinkelio tiltų statybos darbai

5.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Miestas: Mahlow

Pašto kodas: 15831

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Teltow-Fläming (DE40H)

Šalis: Vokietija

5.1.3. Numatomas galiojimas

Pradžios data: 22/06/2020

Trukmės pabaigos data: 31/12/2028

5.1.6. Bendra informacija

Pirkimui taikoma Sutartis dėl viešųjų pirkimų (SVP): taip

5.1.7. Strateginis viešasis pirkimas

Strateginio viešojo pirkimo tikslas: Strateginių viešųjų pirkimų nėra

5.1.12. Pirkimo sąlygos

Sutarties sąlygos:

Sutartis turi būti vykdoma pagal globojamų darbo grupių užimtumo programas: Ne

Su sutarties vykdymu susijusios sąlygos: Entfällt

Elektroninės sąskaitos faktūros: Privalomos

Bus naudojami elektroniniai užsakymai: taip

Bus naudojami elektroniniai mokėjimai: taip

Finansinės sąlygos: Die Zahlungsbedingungen gelten gemäß Vergabeunterlagen.

5.1.15. Metodai

Preliminarioji sutartis:

Preliminariosios sutarties nėra

5.1.16. Išsamesnė informacija, tarpininkavimas ir peržiūra

Peržiūros organizacija: Vergabekammer des Bundes

Informacija apie peržiūros terminus: Die Geltendmachung der Unwirksamkeit einer Auftragsvergabe in einem Nachprüfungsverfahren ist fristgebunden. Es wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen. Nach § 135 Abs. 2 S. 2 GWB endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union. Nach Ablauf der jeweiligen Frist kann eine Unwirksamkeit nicht mehr festgestellt werden.

Organizacija, teikianti papildomą informaciją apie pirkimo procedūrą: DB Netz AG (Bukr 16)

Organizacija, teikianti daugiau informacijos apie peržiūros procedūras: Vergabekammer des Bundes

6. Rezultatai

6.1. Rezultatai: pirkimo dalies ID: LOT-0001

6.1.2. Informacija apie laimėtojus

Laimėtojas:

Oficialus pavadinimas: STRABAG Rail GmbH

Pasiūlymas:

Pasiūlymo identifikatorius: 2020654034

Pirkimo dalies arba pirkimo dalių grupės identifikatorius: LOT-0001

Informacija apie sutartį:

Sutarties identifikatorius: CON-0001 - STRABAG Rail GmbH

Data, kurią buvo pasirinktas laimėtojas: 27/05/2020

Sutarties sudarymo data: 08/06/2020

7. Keitimas

7.1. Keitimas

Ankstesnio sutarties paskelbimo pranešimo identifikatorius: 304860-2020

Modifikuoto sutarties identifikatorius: CON-0001

Keitimo priežastis: Poreikis įsigyti papildomų darbų, paslaugų ar prekių iš pirminio rangovo.

Aprašymas: Infolge der konstruktiven Änderungen am Kreuzungsbauwerk Berliner Außenring durch das Nachbarvergabepaket VP6, sind Anpassungen an der Planung der LSW03 im VP5 erforderlich. Diese Änderungen betreffen insbesondere die Lage und Ausführung einzelner Bauteile und führen zu zusätzlichen sowie geänderten Planungsleistungen, die über das vertraglich vereinbarte Leistungssoll hinausgehen: • Grundlagenermittlung (Lph. 1): Ermittlung der Planungsgrundlagen • Vorplanung (Lph. 2): Entwicklung einer technischen Lösung zur Erhaltung der Pfosten 209 und 210 sowie des Sockels S22 • Entwurfsplanung (Lph. 3): zeichnerische Darstellung der Lösung mit Verschiebung und Verziehung der Felder gemäß Ril 804.5501 sowie Anpassung des Sockels 23 • Ausführungsplanung (Lph. 5): Umsetzung der Änderungen in die Planunterlagen Anhand von abweichenden fachlichen Einschätzungen im Rahmen der Planerstellung und Freigabeprozesse zur Beschilderung der Lärmschutzwand 03, gibt unterschiedliche Auffassungen zur Positionierung und Ausführung der Schilder an den Isolierfeldern 196 und 210 sowie im Bereich des sogenannten „Blanken Leiters“. Es gab nun eine neue Festlegung zur Neubeschilderung: • Demontage der vorhandenen Isolierfeldschilder an den Isolierfeldern 196 und 210 der Lärmschutzwand 03, sowohl Anlieger als auch gleisseitig. • Montage neuer Isolierfeldschilder ausschließlich auf der gleisseitigen Seite gemäß den aktuellen Vorgaben. • Zusätzlich sind im Bereich des „Blanken Leiters“ zwei neue Warnschilder gemäß den Anforderungen der zuständigen Fachprüfer zu montieren. Infolge nicht dokumentierter Medienleitungen im Baugrund kommt es zu einer Überschneidung mit den vorgesehenen Regelgründungen. Somit soll, anstelle der ursprünglich vorgesehenen Regel- bzw. Eckpfosten nun ein Lückenschluss mittels Kragarmpfosten erfolgen. Die erforderlichen Leistungen sind: • Anpassung der Gründungsart: Statt der ursprünglich vorgesehenen Regel- bzw. Eckpfosten ist ein Lückenschluss mittels Kragarmpfosten vorzunehmen. Die Positionierung und statische Bemessung erfolgt unter Berücksichtigung der örtlichen Gegebenheiten sowie der vorhandenen Medienleitungen. • Geänderte Ausführungsplanung: Die Ausführungsplanung ist entsprechend anzupassen. Insbesondere sind die neuen Pfostenstandorte, die Auskragungslängen sowie die Anschlussdetails darzustellen. • Statische Nachweise: Für die geänderte Konstruktion sind statische Nachweise zu erbringen, die die Tragfähigkeit und Standsicherheit der Kragarmlösung belegen. • Bauausführung der Kragarmpfosten: Lieferung und fachgerechte Montage der Kragarmpfosten gemäß den aktualisierten Ausführungsunterlagen. Die Ausführung hat unter

Berücksichtigung der örtlichen Gegebenheiten und unter Einhaltung der einschlägigen technischen Regelwerke zu erfolgen. Die aufgeführten Leistungen sind so nicht im HLV aufgeführt und müssen demnach zusätzlich angeordnet werden.

7.1.1. Pakeitimas

Keitimų aprašymas: AvL304: Anordnung Nr. 304-Sammel AvL LSW03

8. Organizacijos

8.1. ORG-0001

Oficialus pavadinimas: DB Netz AG (Bukr 16)

Registracijos numeris: f45ee0d3-f9b6-44f0-846d-0c10b6f61a37

Pašto adresas: Adam-Riese-Straße 11-13

Miestas: Frankfurt Main

Pašto kodas: 60327

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Šalis: Vokietija

Ryšų centras: FE.EI-O-B

E. paštas: denise.thiele-schulz@deutschebahn.com

Telefono numeris: +49 3029756588

Fakso numeris: +49 6926553244

Interneto adresas: <https://www.deutschebahn.com/bieterportal>

Šios organizacijos vaidmenys:

Pirkėjas

Organizacija, teikianti papildomą informaciją apie pirkimo procedūrą

8.1. ORG-0002

Oficialus pavadinimas: Vergabekammer des Bundes

Registracijos numeris: 0a9ea480-08e4-4ab6-bf12-d722d0ad54b6

Pašto adresas: Kaiser-Friedrich-Straße 16

Miestas: Bonn

Pašto kodas: 53113

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Šalis: Vokietija

E. paštas: vk@bundeskartellamt.bund.de

Telefono numeris: +49 22894990

Šios organizacijos vaidmenys:

Peržiūros organizacija

Organizacija, teikianti daugiau informacijos apie peržiūros procedūras

8.1. ORG-0003

Oficialus pavadinimas: STRABAG Rail GmbH

Registracijos numeris: ef62c5ab-bf3a-4599-a00c-4dbfae22f753

Miestas: Lauda-Königshofen

Pašto kodas: 97922

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Main-Tauber-Kreis (DE11B)

Šalis: Vokietija

E. paštas: bieterportal-alt@deutschebahn.com

Telefono numeris: +49

Šios organizacijos vaidmenys:

Dalyvis

Šių pirkimo dalių laimėtojas: LOT-0001

8.1. ORG-0004

Oficialus pavadinimas: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registracijos numeris: 0204:994-DOEVD-83

Miestas: Bonn

Pašto kodas: 53119

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Šalis: Vokietija

E. paštas: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono numeris: +49228996100

Šios organizacijos vaidmenys:

TED eSender

Skelbimo informacija

Skelbimo identifikatorius / versija: 4c04c39f-eca8-4997-a131-a32365d0eea2 - 01

Formos tipas: Sutarties keitimas

Skelbimo rūšis: Skelbimas apie sutarties keitimą

Skelbimo porūšis: 39

Skelbimo išsiuntimo data: 29/08/2025 15:00:14 (UTC+02:00) Rytų Europos laikas, Vidurio Europos vasaros laikas

Kalbos, kuriomis šis skelbimas oficialiai skelbiamas: vokiečių kalba

Skelbimo paskelbimo numeris: 566598-2025

OL S numeris: 166/2025

Paskelbimo data: 01/09/2025